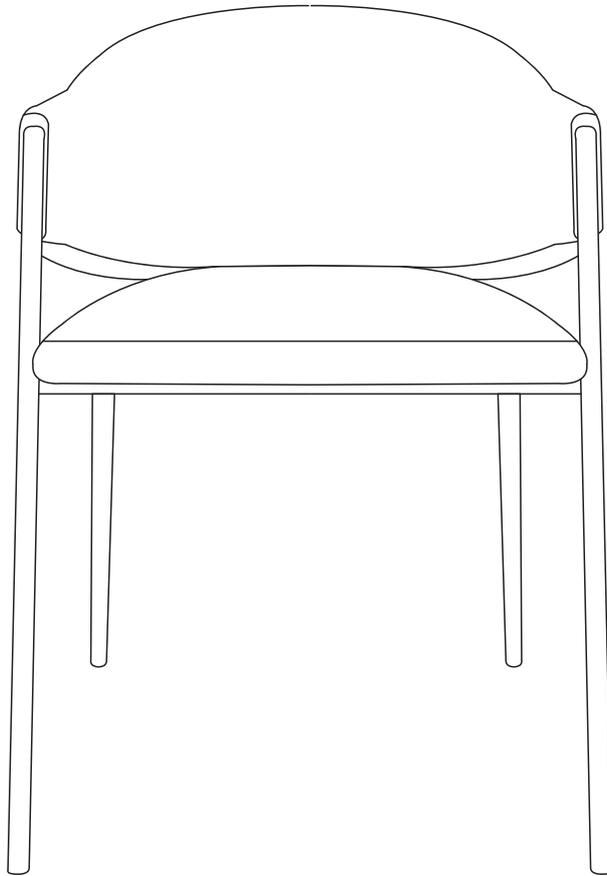


# Martha/Natalie chair



**D** Montageanleitung

**FR** Notice de montage

**NL** Handleiding voor de montage

**CZ** Montážní návod

**HU** Szerelési útmutató

**TR** Montaj talimat

**GB** Assembly instructions

**IT** Istruzioni di montaggio

**PL** Instrukcja montażu

**SK** Návod na montáž

**RO** Instrucțiuni de montaj

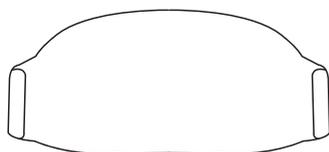
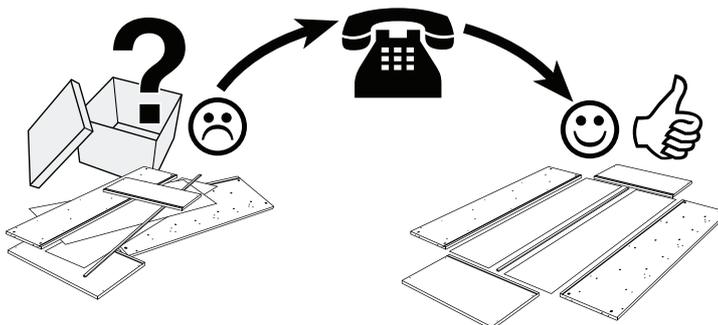
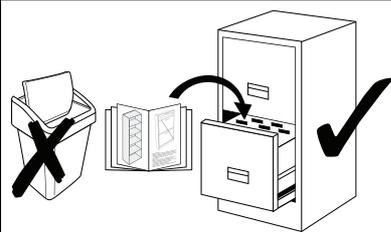
**RU** Инструкция по монтажу

**Service • Assistenza • Dienstverlening • Serwis  
Servis • Szerviz • Сервисная служба**

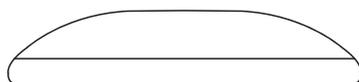
Name • Nom • Nome • Naam •  
Nazwa • Jméno • Názov • Név •  
Denumire • Ísim • Название

Nr. • No. • N° • Номер • Č • Sz

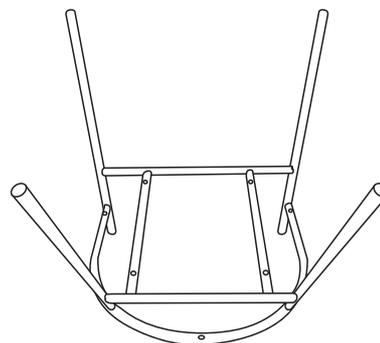
Тур • Туре • Тір • Тіpus • Тіpo •  
Тип



**1** 1x



**2** 1x



**3** 1x

**Ax3**



M6X45mm

**Bx4**



M6X30mm

**Cx4**



Ø6X18X1.5mm

**Dx1**



4MM

**Ex4**

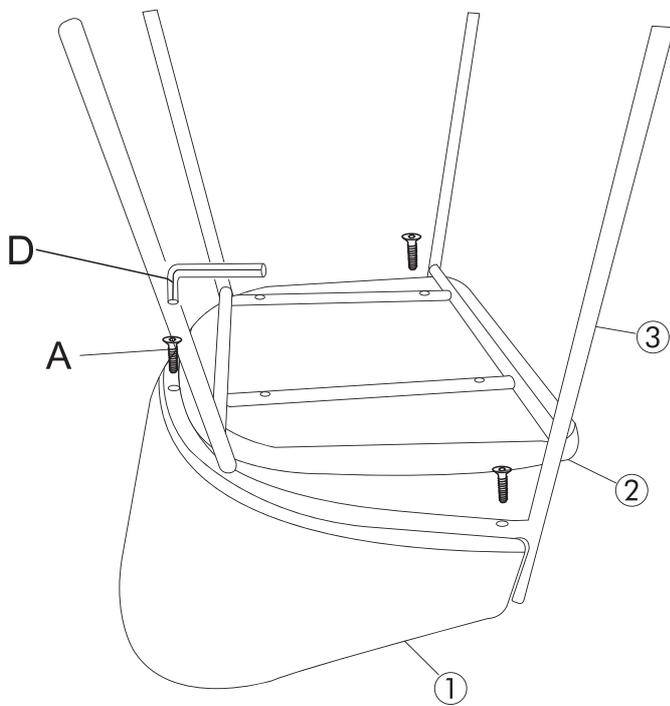


Ø20X3mm

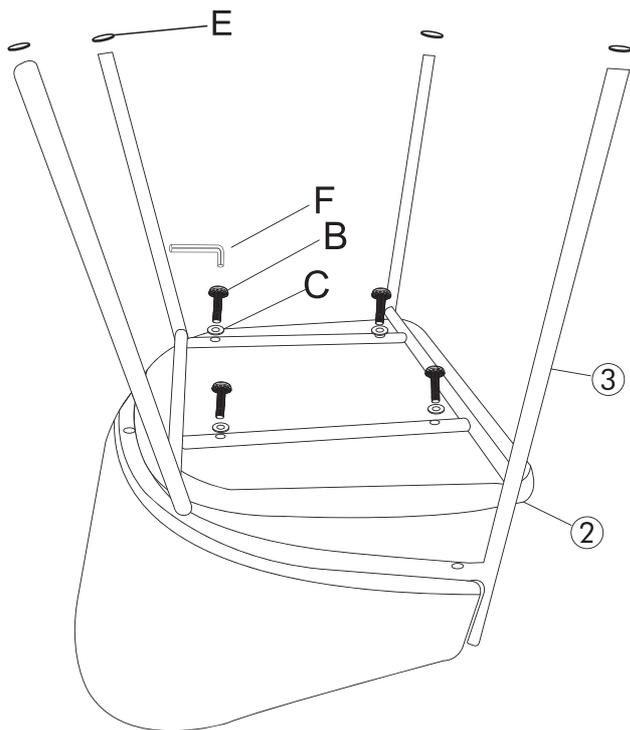
**Fx1**



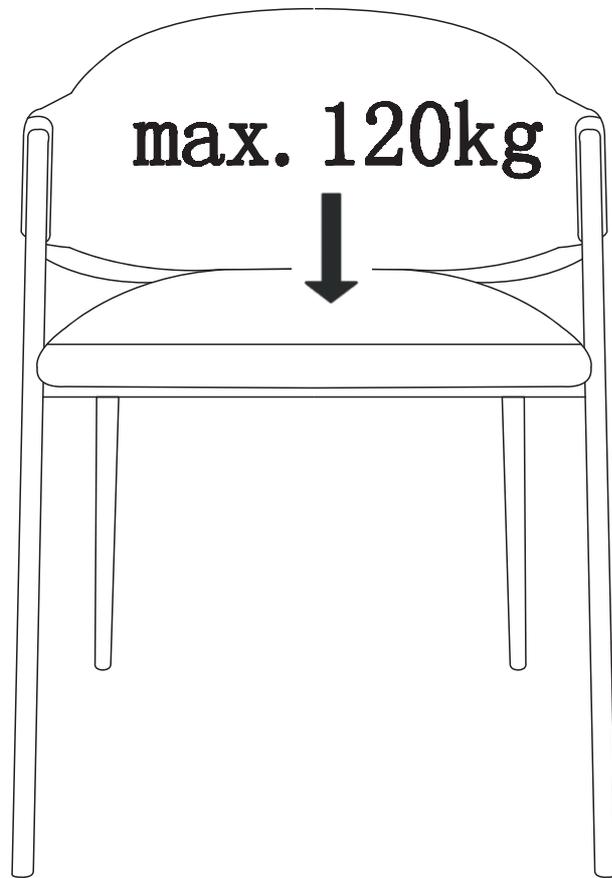
5MM



|   |   |
|---|---|
| <b>Ax3</b><br><br>M6X45mm | <b>Dx1</b><br><br>4MM |
|---|---|



|  |  |  |  |
|--|--|--|--|
| <b>Bx4</b><br><br>M6X30mm | <b>Cx4</b><br><br>Ø6X18X1.5mm | <b>Ex4</b><br><br>Ø20X3mm | <b>Fx1</b><br><br>5MM |
|--|--|--|--|



|    |   |  |
|----|---|--|
| 1  | D   | Ziehen Sie alle Schrauben sowie tragende Verbindungsteile nach ca. 5 Wochen nach, um eine dauerhafte Standsicherheit zu gewährleisten.       |
|    | GB  | After approx. 5 weeks, tighten all screws and load-bearing connecting parts to ensure permanent stability.                                   |
|    | FR  | Resserrez toutes les vis ainsi que les pièces de fixation au bout d'environ 5 semaines pour garantir une sécurité de fixation durable.       |
|    | IT  | Ristringere tutte le viti e giunture dopo ca. 5 settimane, al fine di garantire una durevole solidità.                                       |
|    | NL  | Draai alle schroeven en ook dragende verbindingstukken na ca. 5 weken nog eens vast, zodat een continue stabiliteit wordt gegarandeerd.      |
|    | PL  | Prosimy po ok. 5 tygodniach dokręcić wszystkie śruby w elementach łączeniowych. Zagwarantuje to Państwu trwałość i stabilność połączeń.      |
|    | CZ  | Dotáhněte všechny šrouby a nosné spojovací díly přibližně po 5 týdnech, aby se zaručila trvalá stabilita.                                    |
|    | SK  | Po cca 4 týždňoch dotiahnite skrutky, aby bola zaručená ich trvalá stabilita.  |
|    | HU  | Húzza utána – kb. 5 hét múlva – az összes csavart és a teherhordó összekötő-alkatrészeket a biztonság érdekében.                             |
|    | RO  | Pentru a asigura o stabilitate de durată, strângeți după cca. 5 săptămâni toate șuruburile, precum și toate elementele portante de legătură. |
|    | TR  | Tüm vida ve taş y c bağlantı parçaları n kal c bir duruş güvenliğini sağlamak için yaklaşık 5 hafta sonra tekrar s k n z.                    |
| RU | Подкрутите все болты, а также несущие соединительные детали припл. через 5 недель для обеспечения устойчивости в течение длительного времени. |  |
| 2  | D   | Bitte nur mit einem Staubtuch oder leicht feuchtem Lappen reinigen. Keine scheuernden Putzmittel verwenden.                                  |
|    | GB  | Please only clean with a duster or a damp cloth. Do not use any abrasive cleaners.   |
|    | FR  | Veillez nettoyer uniquement avec un chiffon à poussière ou un chiffon légèrement humide. Ne pas utiliser de détergent abrasif.               |
|    | IT  | Si raccomanda di pulire solo con un panno per la polvere o uno strofinaccio umido. Non utilizzare detersivi abrasivi.                        |
|    | NL  | Reinig alleen met een stofdoek of een lichtjes vochtige doek. Gebruik geen schurende poetsmiddelen.  |
|    | PL  | Czyszczenie należy wykonać wyłącznie za pomocą ściereczki lub lekko nawilżonego ręcznika. Nie stosować środków czyszczących do szorowania.   |
|    | CZ  | Čistěte prosím jen prachovkou nebo lehce navlhčeným hadrem. Nepoužívejte drhnoucí čisticí prostředky.  |
|    | SK  | Na čistenie používajte len prachovku alebo zľahka navlhčenú utierku. Nepoužívajte žiadne drhnúce čistiace prostriedky.                       |
|    | HU  | Kérjük, csak portörölő kendővel vagy enyhén nedves ronggyal tisztítsa. Ne használjon dörzshatású tisztítószert.                              |
|    | RO  | Vă rugăm să utilizați la curățare exclusiv o cârpă de șters praful sau o cârpă ușor umezită. Nu utilizați substanțe de curățat abrazive.     |
|    | TR  | Lütfen sadece bir toz bezikle veya hafif nemli yumuşak bir bezle siliniz. Aşındırıcı temizlik malzemeleri kullanmayınız.                     |
| RU | Очищайте от пыли тряпкой или слегка влажной ветошью. Не допускается применение чистящих средств, не предназначенных для ухода за мебелью.     |  |